

11) Veröffentlichungsnummer:

0 002 453

**A1** 

(12)

맓

## **EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG**

(21) Anmeldenummer: 78101428.7

(22) Anmeldetag: 22.11.78

(5) Int. Cl.<sup>2</sup>: **H 01 T 19/00** B 29 C 25/00, B 29 D 7/20

(30) Priorität: 02.12.77 DE 2753750

43 Veröffentlichungstag der Anmeldung: 27.06.79 Patentblatt 79/13

(84) Benannte Vertragsstaaten: DE FR GB SE

1 Anmelder: HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT KALLE, Patentabteilung Postfach 3540 D-6200 Wiesbaden 1(DE)

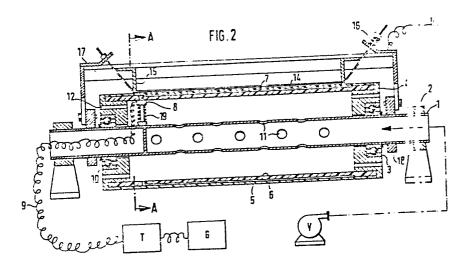
(72) Erfinder: Kolbe, Andreas Am Hohen Stein 9 D-6200 Wiesbaden(DE)

(72) Erfinder: Dinter, Peter Am Wiesenberg 4 D-6227 Hallgarten(DE)

(4) Vorrichtung zur Oberflächenbehandlung von Folienbahnen mittels elektrischer Coronaentladung.

57 Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zur Oberflächenbehandlung von Folienbahnen mittels elektrischer Coronaentladung, bestehend aus wenigstens einer Walzenelektrode, wenigstens einer dieser zugeordneten geerdeten Walzenelektrode sowie einem mit der Elektrode verbundenen Generator (6) zur Erzeugung einer Wechselspannung, bevorzugt in hochfrequenter Form, wobei die Walzenelektrode aus einer zentralen Achse (1) zwei an der Achse (1) zentrisch befestigten zylindrischen Abschlussstücken (4), die über Lager (3) mit der Achse (1) rotierbar verbunden sind, einem von den Abschlussstücken (4) gestützten Rohr (5) aus dielektrischem Material, einer Zuleitung (9) zwischen der Elektrode und Transformator/Generator sowie wenigstens einem Lagerarm (2) der die Achse (1) haltert, besteht, wobei in dem Rohr (5) ein Innenrohr (6) aus dielektrischem Material eingepasst ist, das mehrere Elektroden (7) trägt, die über einen Schleifring (8) über die Zuleitung (9) mit dem Transformator (T) und Generator (G) in Verbindung stehen und wobei die geerdeten Gegenelektroden (14) in an sich bekannter Weise als Spitzenelektroden in Form von Kämmen, Messern, Zähnen, bevorzugt jedoch in Form von dünnen Drähten, ausgebildet sind.

•/•••



. . .

Hoe 77/K 080(K 2598)

Wiesbaden-Biebrich 20. Nov. 1978 WLJ-Dr.Kn-df

Vorrichtung zur Oberflächenbehandlung von Folienbahnen mittels elektrischer Coronaentladung

Die vorliegende Erfindung betrifft eine Wechselstromcoronavorrichtung zur Behandlung der Oberflächen von Kunststoff- oder Metallfolien.

Bei der Verarbeitung von Folien und bei der Verbundfolienherstellung zählt die Oberflächenbehandlung mittels 10 einer Coronaentladung zwecks Bedruckbarmachung bzw. Steigerung von Verbundfestigkeiten zum Stand der Technik.

Die Funktionsweise dieser Verfahren sieht das Führen des zu behandelnden Filmes über eine elektrisch geerdete

- 15 Stützfläche, z.B. eine Walze, eine Trommel oder ein endloses Band sowie die Beaufschlagung der der Stützfläche abgewandten Seite des Filmes mit einer elektrischen Coronaentladung, die durch die Speisung einer im Abstand zur Stützfläche angeordneten Elektrode mit einem hoch-
- 20 frequenten Wechselstrom hoher Spannung erzeugt wird, vor.

Im wesentlichen unterscheiden sich die nach diesem Grundprinzip arbeitenden, bekannten Verfahren und Vorrichtungen mehr oder weniger nur in der Ausführungsform der als Gegenelektrode dienenden Stützfläche, wie z.B. einer Zentralwalze mit mehreren Elektroden, mehreren Stützwalzen mit entsprechenden Elektroden usw., der zur Isolierung der Gegenelektrode verwendeten dielektrischen Materialien, wie z.B. Glimmer, Glas, Keramik, Kunststoffolien, spezielle Gummiqualitäten, in der kon-



- 2 -

struktiven Gestaltung der benutzten Elektrode, wie z.B.
Platten-, Draht-, Kamm-, Messer-, Halbschalen-, Federoder Spindelelektrode sowie der Bauart des jeweiligen
Generators, wie etwa Nieder-, Mittel- oder Hochfrequenztyp.

Darüber hinaus sind Verfahren bekannt (DE-OS 14 04 413, US-PS 28 64 755, US-PS 28 02 085), bei denen die zuvor beschriebenen Verhältnisse umgekehrt worden sind, wobei die Folie durch eine mit einem dielektrischen Material isolierte Elektrode mit einer elektrischen Coronaentladung beaufschlagt wird.

Beiden beschriebenen Grundkonzepten (blanke Elektrode/iso-15 lierte Gegenelektrode bzw, isolierte Elektrode/blanke Gegenelektrode) haften generelle Mängel an, die sich in der betrieblichen Praxis mehr oder weniger störend bemerkbar machen. Im ersteren Falle sind dies unter anderem die relativ hohen Kosten, die durch Beschädigung 20 der Isolierung der Gegenelektrode durch elektrische Durchschläge, mechanische Verletzungen in Form von Messerschnitten o.dgl. oder durch Einschleppen von Feuchtigkeit in die Station entstehen. Die in der gängigsten Ausführung mit Spezialgummi-, Silikonschichten 25 usw. isolierten Walzen müssen dann zwecks Reparatur an einen Gummier- und Vulkanisierbetrieb geliefert werden. Erfahrungsgemäß ist der Instandsetzungsprozeß technisch aufwendig und nimmt längere Zeit in Anspruch, so daß der betroffene Betrieb zwangsläufig für eine entsprechend 30 aufwendige Ersatzteilhaltung sorgen muß.

- 3 -

Die geschilderten Probleme dürfen mit Sicherheit Anlaß für die Entwicklung des Alternativverfahrens gewesen sein, bei dem man sich, wie bereits erwähnt, in bevorzugter Weise mit einem Dielektrikum ummantelter Walzen- oder Roll-5 elektroden bedient. Der Einsatz kleiner Elektrodenwalzen ist durchaus mit einigen Vorteilen verbunden. So kommt zu der konstruktiv einfacheren Gestaltung sowie der leichteren Handhabung beim Ein- und Ausbau auch eine Reduzierung der Reparaturkosten hinzu. Letzteres hat man 💈 10 dadurch realisieren können, daß anstelle der vulkanisierbaren, unlösbaren Isolierschichten, auswechselbare dielektrische Überzüge in Form aufzieh- bzw. aufschrumpfbarer Schlauchmaterialien verwendet werden. Was die Effektivität, d.h. die erzielte Oberflächenveränderung 15 (gemessen in Oberflächenspannung in mN/m) auf dem behandelten Substrat, der Vorbehandlung angeht, so liegt diese bei dem erstgenannten Verfahren durch die mögliche Kombination der zwangsläufig flächigen Gegenelektrode (isolierte Walze) mit einer beliebig ausgeführten 20 Spitzenelektrode (Draht-, Kamm-, Gewindestab-, Messerelektrode usw.) eindeutig höher als bei der Alternativtechnik. Dieses wird um so verständlicher, wenn man die hier bevorzugt verwendete Elektrodenform, einen zylindrischen Walzenkörper von 80 bis 100 mm Durchmesser, 25 berücksichtigt, der sehr weit von dem allgemein als ideal angesehenen scharfkantigen Elektrodenprofil entfernt ist.

Aus Kenntnis der genannten Probleme resultiert sicherlich auch die Vorrichtung des DE-Gm 74 14 965, in der profi
lierte blanke Elektrodenwalzen in Verbindung mit einer

- 4 -

isolierten Gegenelektrodenwalze verwendet werden. In
Anbetracht jedoch der gegenüber einem feststehenden
Elektrodenprofil (Messer, Kamm usw.) nicht eindeutig
erkennbaren Vorteile – ganz davon abgesehen, daß man das
durchaus günstige Ausführungsprinzip der isolierten
Elektrode aufgegeben hat – kann diese Vorrichtung nur als
ein Kompromiß zwischen dem Zwang zur Verbesserung eines –
nicht optimalen Systemes und der Beibehaltung des einmal
propagierten Konzepts verstanden werden.

10

Dahingegen stellt die in der DE-OS 25 56 228 beschriebene Elektrode ein praktisch optimales Gerät innerhalb der Kategorie Roll- oder Walzenelektroden dar. Trotz gegenüber den konventionellen Elektroden wesentlich verbesserter Leistungsausnutzung sind jedoch auch hier bei hohen Behandlungsgeschwindigkeiten immer noch mehrere Elektroden erforderlich, was in Anbetracht des einmal erforderlichen höheren technischen und finanziellen Aufwands als ein gewisser Nachteil angesehen werden kann.

20

25

Bei Anlagen für größere Behandlungsbreiten, wo aus konstruktiven Gründen, z.B. wegen der Durchbiegung der Walzen der Durchmesser der Walzenelektrode automatisch vergrößert werden muß, kristallisieren sich die Nachteile der konventionellen Roll- oder Walzenelektroden sogar noch erheblich ungünstiger heraus. Zu der wesentlich reduzierten Energiedichte kommt auch noch die Erhöhung der Masse der stromführenden Teile und damit der elektrischen Verluste durch Abstrahlung hinzu, da der gesamte Walzenkörper ja unter Spannung steht, obwohl nur ein geringer

- 5 -

Bruchteil davon als Entladefläche benötigt wird.

Aufgabe der vorliegenden Erfindung war es deshalb, eine Coronaeinrichtung zu schaffen, die im Aufbau technisch einfach ausgestattet ist, die schnell repariert werden kann, bei hohen Folienlaufgeschwindigkeiten einsetzbar und mit der eine höhere Energiedichte für den Entladungs- vorgang erzielbar ist.

10 Gelöst wird die vorstehend genannte Aufgabe durch eine Vorrichtung zur Oberflächenbehandlung von Folienbahnen mittels elektrischer Coronaentladung, bestehend aus wenigstens einer Walzenelektrode, wenigstens einer dieser zugeordneten geerdeten Gegenelektrode sowie einem mit der 15 Elektrode verbundenen Generator zur Erzeugung einer Wechselspannung, bevorzugt in hochfrequenter Form, wobei die Walzenelektrode aus einer zentralen Achse, zwei an der Achse zentrisch befestigten zylindrischen Abschlußstücken, die über Lager mit der Achse rotierbar verbunden sind, 20 einem von den Abschlußstücken gestützten Rohr aus dielektrischem Material, einer Zuleitung zwischen Elektrode und Transformator/Generator sowie wenigstens einem Lagerarm, der die Achse haltert, besteht, deren kennzeichnendes Merkmal darin besteht, daß in dem Rohr ein 25 Innenrohr eingepaßt ist, das die Elektroden trägt, die über einen Schleifring und über die Zuleitung mit dem Transformator und Generator in Verbindung stehen und daß die geerdeten Gegenelektroden in an sich bekannter Weise als Spitzenelektroden in Form von Kämmen, Messern, Zähnen,

30 bevorzugt jedoch dünnen Drähten, ausgebildet sind.

- 6 -

Bei der erfindungsgemäßen Vorrichtung ist eine ideale Gestaltung von Elektroden und Gegenelektroden in Form von scharfen Spitzen erreicht worden. Durch die drastische Verringerung der Kapazität der Elektroden und der damit in Zusammenhang stehenden elektrischen Verluste auf ein Minimum wird eine extrem hohe Energiedichte für den Entladungsvorgang erreicht, wie sie keines der bekannten . Roll- oder Walzenelektrodensysteme nur annähernd erį möglichen kann. Dieser Vorteil bleibt in jedem Fall erhalten, auch wenn aus gewissen konstruktiven Gründen heraus (größere Arbeitsbreite, Durchbiegung des Walzenkörpers usw.) eine Vergrößerung des Durchmessers der Elektrodenwalze einmal notwendig wird, da die Dimensionen der eigentlichen Elektroden in keinerlei Zusammenhang mit 15 dem Rotationskörper stehen.

Da zwischen der Walzenelektrode und der auf ihr anliegenden, zu behandelnden Folienbahn keine Relativgeschwindigkeit besteht, wäre die Ausbildung eines mit der Elektrodengeometrie übereinstimmenden Vorbehandlungsmusters zu erwarten. Überraschenderweise ist dies aber nicht der Fall. Erklären läßt sich das Phänomen möglicherweise damit, daß aufgrund der Relativbewegung zwischen Elektroden und Gegenelektroden sich eine "wedelnde" oder "wischende" Coronaentladung ausbildet. Selbstverständlich spielen hierbei die Abstände der Elektroden zueinander auf dem Innenrohr eine Rolle, die sich bevorzugt zwischen 5 und 10 mm bewegen sollen.

30 Ein weiterer verfahrenstechnischer Vorteil der erfin-

- 7 -

dungsgemäßen Vorrichtung ist auch in der Verwendung zur Vorbehandlung von Metallfolien zu sehen. In diesem Falle wäre nur ein Drehen der Apparatur gemäß Figur 1 um 180° notwendig, wodurch die Elektroden gegen die dann zu erdenden Stahlwalzen gerichtet würden. Eine über die Walzen geführte Metallfolienbahn könnte dann einer Coronaentladung ausgesetzt werden.

Ein ebenfalls nicht zu erwartender Effekt macht die
erfindungsgemäße Vorrichtung vor allem für die Anwendung
in Beschichtungs- oder Druckmaschinen ungemein wertvoll.
Während bei den herkömmlichen Coronaanlagen in die
Vorbehandlungsstation eingeschleppte Feuchtigkeit, z.B.
bei Abrissen, sofort zu Oberschlägen und damit zum
Durchbrennen des Dielektrikums führt, reagiert die
erfindungsgemäße Vorrichtung in keiner Weise auf derartige
Störungen. Selbst absichtlich auf der zu behandelnden
Folie erzeugte Flüssigkeitspfützen führten zu keinem
Durchschlag oder Aussetzen der Entladung.

20

25

Abgesehen von der Vielzahl rein verfahrenstechnischer Vorzüge beinhaltet die Coronaeinrichtung noch zusätzliche positive Merkmale. U.a. darf hierunter zweifellos auch die elektrisch sichere Ausführung durch Verlagerung aller stromführenden Teile in das Innere der Walzenelektrode angesehen werden.

Der konstruktiv relativ einfache Aufbau der Apparatur hat sich positiv in der betrieblichen Praxis bemerkbar 30 gemacht. Da die eingesetzten dielektrischen Rohre, im

- 8 -

Gegensatz zu dünnen, weichen Gummischichten, relativ harte Oberflächen aufweisen, wurde eine erhebliche Verminderung der mechanischen Beschädigungen (z.B. durch Messerschnitte beim Beseitigen von "Walzenwicklern" infolge Bahnriß)

5 festgestellt. Wird im Falle nie ganz auszuschließender elektrischer Durchschläge einmal ein Auswechseln eines defekten Rohres notwendig, so kann dies der betroffene Betrieb ohne großen Zeit- und Reparaturaufwand durch Einsatz preiswerter, im Betrieb gelagerter Ersatzteile selbst bewerkstelligen. Auf diese Weise wird die Unabhängigkeit von Fremdfirmen und häufig langwierigen Reparaturabwicklungen erzielt.

Die Bestückung des Innenrohres mit den Elektroden kann
verschieden erfolgen. So können dünne Drähte oder
Drahtgewebe, die bevorzugt eine Stärke von 0,2 bis 0,3 mm
aufweisen auf das Innenrohr aufgeklebt werden.
Da es aber bei unsachgemäßer Einpassung des Innenrohres in
das Rohr zu Beschädigungen kommen kann, sind die Drähte
oder das Drahtgewebe bevorzugt in entsprechend eingefräßten Nuten des Innenrohres untergebracht. Die Nutentiefe entspricht dabei bevorzugt nahezu der Stärke der
Drähte oder des Drahtgewebes.

Bei dieser Auführungsform ist gewährleistet, daß Be
schädigungen der Elektrode beim Einpassen des Innenrohres
absolut vermieden werden.

Eine weitere bevorzugte Ausgestaltung besteht darin, daß man die Elektroden aufdruckt, d.h., daß sie in Form von gedruckten Schaltungen vorliegen.

- 9 -

In weiterer Ausgestaltung ist die Achse der Walzenelektrode als Hohlachse ausgebildet, die bevorzugt Bohrungen aufweist. Mit dieser Ausführungsform ist es möglich, wenn die Hohlachse Anschlüsse zum Ein- und Ableiten besitzt, oder wenn in den Abschlußstücken entsprechende Bohrungen vorhanden sind, ein Kühlmedium während der Coronabehandlung durch die Vorrichtung durchzuleiten, um entstehende Wärme zu entfernen.

- Wenn auch die Gegenelektroden der Walzenelektrode weitgehend beliebig zugeordnet sein können, so hat es sich jedoch als besonders zweckmäßig erwiesen, daß man sie entsprechend dem Krümmungsradius der Walzenelektrode anbringt.
- Damit bei der Behandlung eventuell durch Wärme auftretende Längenunterschiede, die zu einer ungleichmäßigen Oberflächenbehandlung führen würden, ausgeglichen werden, sind die Gegenelektroden bevorzugt mit Federn verbunden.

  Das Außen- und das Innenrohr der Vorrichtung bestehen
- bevorzugt aus dem gleichen dielektrischen Material, z.B. insbesondere aus Glas, phenol- bzw. melaminharzgetränkten Papieren, glasfaserverstärkten Epoxyd- oder Silikonharzen, Polyestern oder Polycarbonaten, die alle eine relativ kratzfeste Oberfläche aufweisen und somit beispielsweise durch die genannten netwendigen Messenschnitte bei
- durch die genannten notwendigen Messerschnitte bei Walzenwicklern nicht beschädigt werden. In Sonderfällen kann jedoch auch anstelle des mechanisch formbeständigen äußeren Rohres ein elastisches Dielektrikum in Schlauchform verwendet werden.

- 10 -

Die erfindungsgemäße Vorrichtung und ihre Wirkungsweise wird nun anhand der folgenden Figuren näher erläutert, ohne daß jedoch eine Einschränkung hierauf bestehen soll.

- Figur 1 zeigt einen Querschnitt gemäß Schnittlinie A A der Figur 2.
  - Figur 2 stellt einen Schnitt in Achsrichtung durch die 🕏 erfindungsgemäße Apparatur dar.

10

- Figur 3, 4 und 5 zeigen in perspektivischer Darstellung Möglichkeiten der Elektrodenanordnung auf dem Innenrohr.
- Wie der Figur 1 zu entnehmen ist, besteht die erfindungsgemäße Coronaanlage im wesentlichen zunächst aus einem als
  Elektrode fungierenden, gleichzeitig der Führung des zu
  behandelnden Substrates S dienenden, zylindrischen, aus
  dielektrischem Material bestehenden Walzenkörper W, der
- durch zwei ineinandergeschobene, enggepaßte Rohre 5 und 6
  gebildet wird sowie einem darüber um den Drehpunkt D
  schwenkbar angeordneten, die geerdeten Gegenelektroden 14
  aufnehmenden Rahmen R. Beim Transport des Substrates S
  über den Walzenkörper W wird die dem rotierenden Walzen-
- körper abgewandte Oberfläche des Substrates S von der zwischen den Elektroden 7, die sich zwischen den beiden ineinandergeschobenen Rohren 5 und 6 befinden und den äußeren, geerdeten Gegenelektroden 14 gezündeten, elektrischen Coronaentladung behandelt.

- 11 -

Anhand des in Figur 2 dargestellten Längsschnittes wird der konstruktive Aufbau der erfindungsgemäßen Vorrichtung weiter verdeutlicht.

So besteht die Walzenelektrode aus einer feststehenden, in den Lagerarmen 2 gelagerten Achse 1. Auf der Achse 1 sind im Abstand zwei in Kugellagern 3 um die Achse 1 rotierbar gelagerte zylindrische Abschlußstücke 4 aufgezogen, die ein aus einem dielektrischen Material bestehendes, zylindrisches Rohr 5 tragen. In das Rohr 5 ist ein 10 weiteres, ebenfalls aus dielektrischem Material bestehendes, zylindrisches Rohr 6 derartig eng eingepaßt, daß beide Rohre innigen Kontakt am gesamten Umfang miteinander haben. Zwischen den beiden Rohren 5 und 6 sind die Elektroden 7 in ihrem Querschnitt entsprechenden, in das 15 Rohr 6 am gesamten Umfang eingearbeiteten, Nuten angeordnet. Über den segmentartig ausgestalteten Schleifring 8 sowie die Zuleitung 9 werden die Elektroden 7, bevorzugt dünne metallische Drähte von etwa 0,2 bis 0,3 mm Dicke, von einem Generator G mit einem hochfrequenten, im 20 Transformator T hochgespannten Wechselstrom beaufschlagt. Gegen axiale Verschiebung ist der komplette Walzenkörper durch Spannringe 10 gesichert. Der Schleifring 8 wird

Da der Vorbehandlungsprozeß mit Wärmeentwicklung verbunden ist, wird zwecks kontrollierbarer Temperaturführung der gesamten Einheit durch das Gebläse V ein gasförmiges Medium, im einfachsten Falle Luft, durch die Achse 1 zugeführt, das durch die radialen Verteilerbohrungen 11 in die Walzenelektrode einströmt und diese wiederum durch die

durch eine Feder 19 gegen die Elektroden gedrückt.

- 12 -

in den Abschlußstücken 4 eingearbeiteten Bohrungen 12
verläßt. Die Temperierung für die Walzenelektrode kann
gegebenenfalls noch durch Kombination mit temperierbaren
Stahl- oder Gummiwalzen, wie in Figur 1 in Form der Walzen
13 angedeutet ist, verbessert werden, zumal ja im
Kontaktbereich keine elektrische Spannung mehr vorhanden
ist. Ebenfalls praktikabel ist auch eine Flüssigkeits-.
innentemperierung mittels elektrisch nicht leitender 
Substanzen wie etwa destilliertem Wasser, Transformatorenoder Silikonölen. Für diesen Fall müssen die Bohrungen 12
der Abschlußstücke verschlossen werden.

Ober der beschriebenen Walzenelektrode ist die notwendige Gegenelektrode angeordnet. Es handelt sich hierbei

15 ebenfalls um dünne metallische Drähte 14, die zur Walzenelektrode einen Abstand von bevorzugt etwa 1 bis 2 mm aufweisen. In ihrer Lage zur Walzenelektrode fixiert sind die Drähte 14 durch die dem Radius des Walzenkörpers angepaßten Segmentscheiben 15. Die Druckfedern 16 erzeugen die erforderliche Vorspannung und kompensieren die wärmebedingten Längenausdehnungen und Durchhänge.

Aufgehängt sind die Gegenelektroden in einem Rahmentei 17, der zwecks besseren Einführens des zu behandelnden Substrates um den Drehpunkt D schwenkbar bzw. aufklappbar ist. Das Rahmenteil 18 dagegen ist fest mit der Achse 1 verbunden.

Welche Gestaltungsmöglichkeiten bei der Ausführung der Elektroden 7 auf dem Innenrohr 6 z.B. gegeben sind, wird aus den Figuren 3, 4 und 5 deutlich. Während erstere Figur

- 13 -

die technisch einfachste Version der Elektrodenanordnung auf dem Trägerzylinder 6 in achsparalleler Form wiedergibt, repräsentieren die Figuren 4 und 5 modifizierte Fertigungsbeispiele.

5

10

15

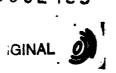
20

25

Hoe 77/K 080 (K 2598) - 1 -

## Patentansprüche

- 1. Vorrichtung zur Oberflächenbehandlung von Folienbahnen mittels elektrischer Coronaentladung, bestehend aus wenigstens einer Walzenelektrode, wenigstens einer dieser zugeordneten geerdeten Gegenelektrode sowie einem mit der Elektrode verbundenen Generator zur Erzeugung einer Wechselspannung, bevorzugt in hochfrequenter Form, wobei 🗲 die Walzenelektrode aus einer zentralen Achse, zwei an der 10 Achse zentrisch befestigten zylindrischen Abschlußstücken, die über Lager mit der Achse rotierbar verbunden sind, einem von den Abschlußstücken gestützten Rohr aus dielektrischem Material, einer Zuleitung zwischen der Elektrode und Transformator/Generator sowie wenigstens 15 einem Lagerarm, der die Achse haltert, besteht, dadurch gekennzeichnet, daß in dem Rohr (5) ein Innenrohr (6) aus dielektrischem Material eingepaßt ist, das mehrere Elektroden (7) trägt, die über einen Schleifring (8) über die Zuleitung (9) mit dem Transformator (T) und Generator 20 (G) in Verbindung stehen und daß die geerdeten Gegenelektroden (14) in an sich bekannter Weise als Spitzenelektroden in Form von Kämmen, Messern, Zähnen, bevorzugt jedoch dünnen Drähten, ausgebildet sind.
- 2. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Elektroden (7) dünne Drähte oder Drahtgewebe sind, die auf dem Innenrohr (6) aufgeklebt sind.
- 3. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, 30 daß die Elektroden (7) dünne Drähte oder Drahtgewebe sind,



Hoe 77/K 080 (K 2598) - 2 -

die in Nuten des Innenrohres (6) eingelassen sind.

- 4. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Elektroden (7) als gedruckte Schaltungen ausgeführt sind.
- 5. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß die Achse (1) als Hohlachse ausgebildet ist.

 Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß die Hohlachse (1) Bohrungen (11) aufweist.

- 7. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, daß die Abschlußstücke (4) Bohrungen (12) aufweisen.
- 8. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 7, dadurch 20 gekennzeichnet, daß die Gegenelektroden (14) dem Krümmungs-radius des Rohres (5) entsprechend angeordnet sind.
- Yorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daß die Gegenelektroden (14) mit Federn
   (16) verbunden sind.
  - 10. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daß die Rohre (5, 6) aus dem gleichen dielektrischen Material bestehen.

30

5

10

Hoe 77/K 080 (K 2598) - 3 -

11. Vorrichtung nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, daß die Rohre (5, 6) aus Glas, phenol- bzw. melamin-harzgetränkten Papieren, glasfaserverstärkten Epoxyd- oder Silikonharzen, Polyestern oder Polycarbonaten bestehen.

5

10

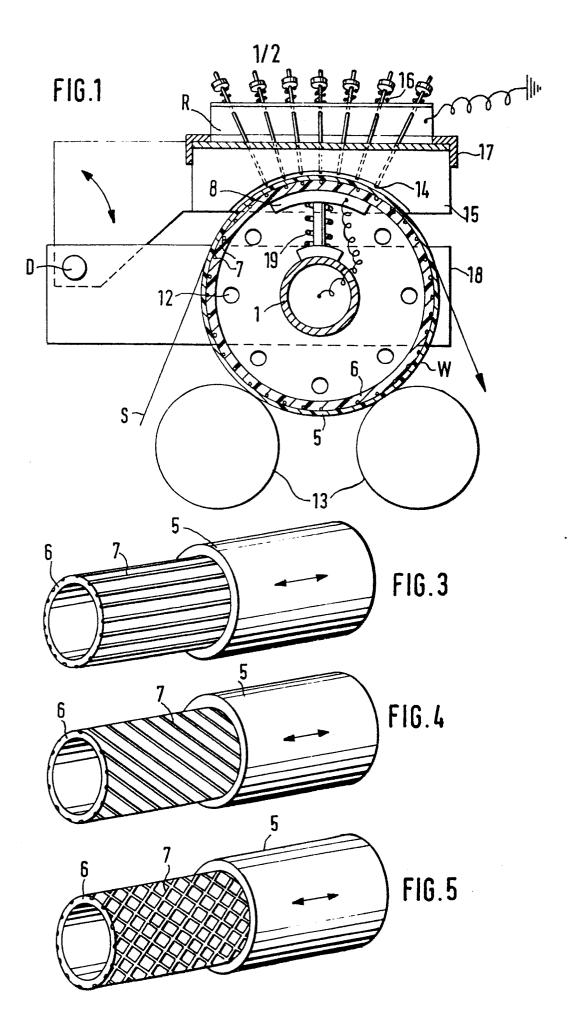
15

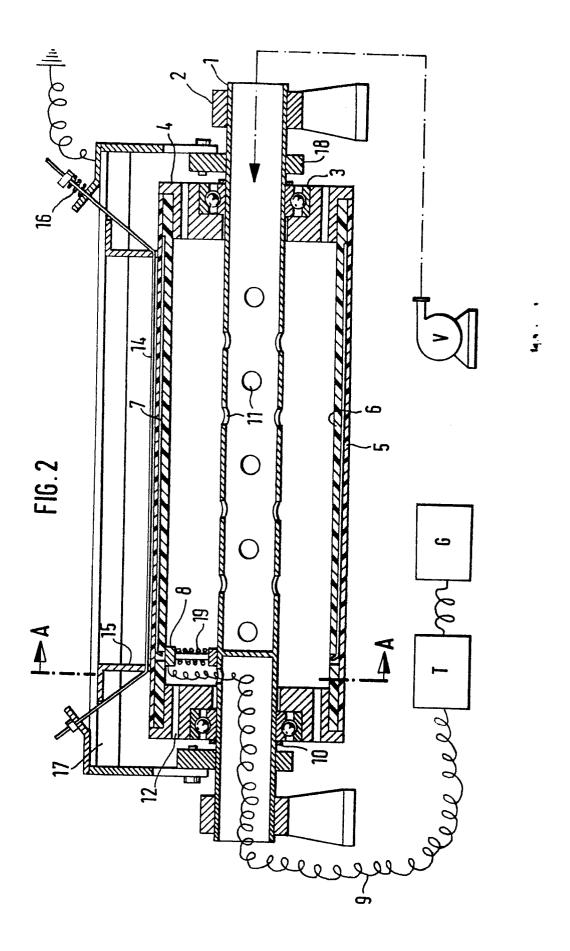
20

25

30

1/







## **EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT**

Nummer der Anmeldung

EP 78 10 1428

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE				KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.Cl.²)
' :gorie	Kennzeichnung des Dokuments maßgeblichen Teile	mit Angabe, soweit erforderlich, der	betrifft Anspruch	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	<u>US - A - 3 684</u> * Spalte 4, Ze	364 (XEROX) eilen 34-57; Bild 2	1,3	H 01 T 19/00 B 29 C 25/00 B 29 D 7/20
	DE - B - 1 195 * Spalte 3, Ze	5 165 (GRUEN) eilen 27-39; Bild 3	9 *	
,	* Seite 5, Zei	074 (HOECHST) len 1-4; Bild 1 * 56 228 (HOECHST)	5	RECHERCHIERTE
P.	<pre>DE - A - 2 643 * Seite 13, Ze Seite 14, Ze</pre>	 5 772 (HOECHST) Filen 12-20; Bild 2:	1,5-9	H 01 T 19/00 19/04 G 03 G 15/02 H 05 F 3/04 B 29 C 25/00 B 29 D 7/20
		cast and top top		
				KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTI X von besonderer Bedeutung A technologischer Hintergrur O. nichtschriftliche Offenbaru Zwischenliteratur T: der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder
	Der vorliegende Becharah-	pright wurde für eile Determen	54	Grundsätze  E: kollidierende Anmeldung  D: in der Anmeldung angefuhl  Dokument  L: aus andern Gründen  angeführtes Dokument  &: Mitglied der gleichen Paten  familie, übereinstimmene
실 : :		ericht wurde für aile Patentansprüche erste		Dokument
ech.( g	Den Haag	Abschlußdatum der Recherche	Prüfer	
	503.1 06.78	13-03-1979	B.	IJN